

Mon cher camarade et ami

Je viens de faire part à la Direction de l'Académie
Therésienne que mon fils Charles persévérant dans
l'inclination qu'il a manifesté de se vouer au service
Militaire je n'ai pas eu de voir m'y opposer plus longtems,
et que pour le mettre à même d'acquiescer plutôt les
connoissances indispensables à cette carrière je comptois
lui faire entrer à la fin du cours de cette année, me
réservant de lui faire faire la dernière année de droit
privément, et qu'en conséquence j'avois déjà obtenu pour
lui l'assurance d'une sous Lieutenant. j'ai eu que ce
ne seroit pas trop vous importuner et de voir avec
bonté que vous ayez pour mon fils et à votre amitié
de lui faire part de ma démarche, et en vous offrant

Fak. L. C.



L'expression de ma vive et sincère reconnaissance; je prends
la liberté de le recommander à la continuation
de votre bienveillance pour l'avenir. j'espère qu'il saura
s'en rendre digne et faire honneur à l'Académie
ou j'ai le projet de le remplacer par le troisième de
mes fils qui doit entrer en philosophie; et avoir
l'honneur de vous l'offrir à mon arrivée à Vienna le
mois de septembre prochain. j'ai prié la Direction
de ne pas faire part de mes projets à mon fils, afin
qu'il ne soit pas distrait dans ses études et les termine
avec honneur

Soit l'honneur d'être avec l'amitié la plus sincère
et la plus haute considération

Votre très humble et
très obéissant serviteur

Permesilly
J. G. G.

Monsa le 9 Juin 1828.

COMB

10

10

My dear Mother
I received your letter
of the 10th and was
glad to hear from
you and to hear
that you were all
well. I am well
at present and hope
these few lines will
find you all the same.

I have not much news
to write at present.
The weather is very
warm here now.
I have not much news
to write at present.
I am well and hope
these few lines will
find you all the same.
I have not much news
to write at present.
I am well and hope
these few lines will
find you all the same.